

# Grundschule / Hort Rackwitz

## Informationen für den Notfall

Name des Kindes/прізвище дитини: \_\_\_\_\_

Vorname/ім'я дитини : \_\_\_\_\_

Geburtstag/дата народження \_\_\_\_\_

Geburtsort/місце народження \_\_\_\_\_

Anschrift/місце проживання:

\_\_\_\_\_

Tel./тел.: \_\_\_\_\_ E-Mail/E-mail : \_\_\_\_\_

Namen der Eltern/Ім'я, прізвище батьків: \_\_\_\_\_

## Telefonnummern der Eltern (Arbeitsstellen)/тел. Батьків (місце роботи):

Dienststelle des Vaters/відділ місця р-ти,батька: \_\_\_\_\_

Telefon:тел. \_\_\_\_\_

Dienststelle der Mutter/відділ місця р-ти,матері: \_\_\_\_\_

Telefon:тел \_\_\_\_\_

Wer ist zu verständigen, wenn die Eltern nicht erreichbar sind?

Кого повідомляти,якщо батьки в недоступності?

\_\_\_\_\_

Krankenkasse/медичне страхування: \_\_\_\_\_

Allergien/Informationen zur Gesundheit/Алергія/Інформація про здоров'я:

\_\_\_\_\_

## Vollmacht für den Hort/Доручення, для групи продовженого дня:

Unser/mein Kind//наш/моя дитина

- kann um \_\_\_\_\_ Uhr den Hort selbständig verlassen  
Може \_\_\_\_\_ год. самостійно залишати г-пу прод. дня
- wird vom Hort abgeholt/заберуть з г-пи прод. дня

Fotoerlaubnis/Фотографії,дозволяється

Ich/ wir sind damit einverstanden, dass Fotos meines/unseres Kindes (Gruppen-aufnahmen) für die Öffentlichkeitsarbeit der Grundschule bzw. des Hortes, wie z.B. Presse, Homepage der Schule, die Präsentationen von Projekten im Internet etc. genutzt werden.

Я/ми погоджуємося,що фотознімки (групові знімки) моєї/нашої дитини,можуть використовуватись для роботи з громадськістю у початковій школі та групі продовженого дня, так само для преси, веб.сторінки школи,презінтації проектів в інтернеті і т.д.

ja/так

nein/ні

**Änderungen sind im Interesse Ihres Kindes der Einrichtung umgehend mitzuteilen.  
В інтересах вашої дитини заклад має бути негайно повідомлений про будь-які зміни**

0.Klasse	Datum: _____	Unterschrift: _____
1.Klasse	Datum: _____	Unterschrift: _____
2.Klasse	Datum: _____	Unterschrift: _____
3.Klasse	Datum: _____	Unterschrift: _____
4.Klasse	Datum: _____	Unterschrift: _____
Клас	дата	підпис